

HG®

koupelna
kúpeľňa
fürdőszoba

Ochrana sprchových koutů Ochrana sprchovacích kútov Zuhanykabin védőréteg

Odpuzuje vodní kámen a nečistoty
Odpudzuje vodný kameň a nečistoty
Vízkö- és szennyeződéscsökkentő



250 ml e

HG ochrana sprchových koutů

- vhodný pro všechny typy materiálů
- mimořádně snadné použití

HG ochrana sprchových koutů chrání všechny materiály ve sprchovém koutu proti usazování vodního kamene a znečištění zbytky mýdla, sprchového gelu, kožního tuku apod. Díky přípravku HG ochrana sprchových koutů odpuzuje sklo ve dveřích sprchy/stěny, rám dveří sprchy/stěny, kachličky a vodovodní baterie vodu a nečistoty, takže všechny tyto materiály vydrží mnohem déle čisté a pěkné. Můžete je čistit méně často a kromě toho půjde čištění mnohem jednodušeji. HG ochrana sprchových koutů se velmi snadno nanáší a účinně působí několik měsíců.

Pozor a návod k použití: viz vnitřní strana
Láhev přepravujte a skladujte ve vzpřímené poloze.

Pozor a návod na použití: pozri vnútornú stranu
Fľašu prepravujte a skladujte vo vzpriamenej polohe.

Vigyázat és használati útmutató: lásd belül
A palack felállítva szállítandó és tárolandó.



HG ochrana sprchovacích kútov

- vhodná na všetky typy materiálov
- veľmi jednoduché použitie

HG ochrana sprchovacích kútov chráni všetky materiály v sprchovacom kúte pred usadeninami vodného kameňa a nečistotami zo zvyškov mydla, sprchovacieho gélu, kožného tuku a podobne. Vďaka prípravku HG ochrana sprchovacích kútov odpuzuje sklo dverí a stien aj rám dverí a stien sprchovacieho kúta, obkladačky a vodovodné batérie vodu a nečistoty, takže všetky tieto materiály zostanú oveľa dlhšie čisté a pekné. Nebudete musieť tak často čistiť a navyše bude čistenie oveľa jednoduchšie. Prostriedok HG ochrana sprchovacích kútov sa veľmi ľahko nanáša a pôsobí niekoľko mesiacov.

HG Obj. číslo výrobku: 476030127
0547601102527 2605

Products and tips? See:

HG.EU

Distributor CZ: European Aerosols s.r.o., Vintrovna 196,
664 41 Popůvky, Česká republika Tel: (+420) 547 424 700
IČO: 60740591

Distribútor SK: European Aerosols s.r.o., Južná trieda 48,
040 01 Košice, Slovenská republika, Tel.: (+421) 55 7288551-3
IČO: 36177831

Forgalmazó HU: European Aerosols Kft., 2040 Budaörs,
Puskás Tivadar út 5. Tel: +36 23 560 012

HG zuhanykabin védőréteg

- minden típusú anyagra alkalmas
- hihetetlenül könnyű alkalmazás

A HG zuhanykabin védőréteg megvédi a zuhanykabinban és a zuhanykabinon lévő összes anyagot a szappanmaradékot, tusfürdő-zselék, bőrolajok stb. okozta vízkővel és szennyeződésekkel szemben. A termék víz- és szennyeződéscsökkentő hatású teszi a zuhanyajtó/kabin üvegét, a keretet, a csempeket és a csapokat, így biztosítja, hogy azok sokkal hosszabb ideig maradjanak szépek és tiszták. A zuhanyzót ritkábban kell majd tisztítani, és a takarítás is sokkal egyszerűbbé válik. A HG zuhanykabin védőréteg meglepően könnyen használható, és hónapokon át hatékony eredményt biztosít.

CZ NEBEZPEČÍ H225- Vysoce hořlavá kapalina a páry. H319- Způsobuje vážné podráždění očí. H336- Může způsobit ospalost nebo závrať. obsahuje: propan-2-ol EINECS: 200-661-7

SK NEBEZPEČENSTVO H225- Veľmi horľavá kvapalina a pary. H319- Spôsobuje vážne podráždenie očí. H336- Môže spôsobiť ospalosť alebo závraty. obsahuje: propán-2-ol EINECS: 200-661-7

HU VESZÉLY H225- Fokozottan tűzveszélyes folyadék és gőz. H319- Súlyos szemirritációt okoz. H336- Álmoságot vagy szédülést okozhat. tartalmaz: propán-2-ol EINECS: 200-661-7

Made in
The Netherlands by
HG International b.v.,
P.J. Oudweg 41, 1314 CJ
Almere, The Netherlands,
Tel.: +31 36 54 94 700
UFI: 6R8H-FCJK-U10U-385S

☞ P101- Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. **P102-** Uchovávejte mimo dosah dětí. **P210-** Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným plamenem a jinými zdroji zapálení. **Zákaz kouření. P264-** Po manipulaci důkladně omyjte ruce. **P305+P351+P338-** PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. **P403+P233-** Skladujte na dobře větraném místě. Uchovávejte obal těsně uzavřený. **P501-** Odstraňte obsah a obal v souladu se všemi místními, regionálními, národními a mezinárodními nařízeními.

☞ P101- Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. **P102-** Uchováajte mimo dosahu detí. **P210-** Uchováajte mimo dosahu tepla/horúcich povrchov/iskier/otvoreného ohňa a iných zdrojov horenia. Nefajčite. **P264-** Po manipulácii starostlivo umyte ruky. **P305+P351+P338-** PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. **P403+P233-** Uchováajte na dobre vetranom mieste. Nádobu uchováajte tesne uzavretú. **P501-** Zneškodnite obsah a nádobu v súlade s miestnymi, oblastnými, národnými a medzinárodnými predpismi.

☞ P101- Orvosi tanácsadás esetén tartsa kéznél a termék edényét vagy címkéjét. **P102-** Gyermekektől elzárva tartandó. **P210-** Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás. **P264-** A használatot követően a kezeket alaposan meg kell mosni. **P305+P351+P338-** SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása. **P403+P233-** Jól szellőző helyen tárolandó. Az edény szorosan lezárva tartandó. **P501-** A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: valamennyi helyi, nemzeti, és nemzetközi szabályozás szerint.

HG ochrana sprchových koutů

Návod k použití: Povrch určený k ošetření, jako kachličky, (plexi)sklo, chrom, plast, hliník nebo keramiku, nejprve očistěte a poté nechte řádně oschnout. Následně naneste malé množství přípravku *HG ochrana sprchových koutů* na čistý, suchý hadřík a vetřete krouživými pohyby. Po cca 2 minutách postup zopakujte. Poté vyčistěte jemným, suchým hadříkem. Povrch skla vyleštěte vlhkým hadříkem. Díky použití přípravku *HG ochrana sprchových koutů* budete muset čistit méně často a kromě toho půjde čištění mnohem jednodušeji. Při běžném používání vašeho sprchového koutu nebo sprchy je dostačující použít přípravek *HG ochrana sprchových koutů* 1 krát za 3 měsíce.

Pozor: *HG ochrana sprchových koutů* nepoužívejte na podlahu ve sprchovém koutu, hrozí nebezpečí uklouznutí, protože podlaha by byla příliš hladká! Obal odovzdávejte ve sběrně nebezpečného odpadu!

Lékařský personál může požádat o více informací o produktu na telefonním čísle +31 36 54 94 777
Informační leták pro uživatele je dostupný na www.HG.eu

HG ochrana sprchovacích kútov

Návod na použitie: Ošetrované povrchy, ako sú napríklad obkladačky, (plexi)sklo, chróm, plast, hliník alebo keramika, najskôr očistite a potom nechajte poriadne vyschnúť. Následne naneste malé množstvo *HG ochrana sprchovacích kútov* na čistú, suchú handričku a votrite krúživým pohybom. Približne po 2 minútach ošetrovanie zopakujte. Potom vyleštite mäkkou, suchou handričkou. Na sklenené povrchy použite vlhkú handričku a utrite do lesku. V prípade použitia *HG ochrana sprchovacích kútov* nebudete musieť čistiť tak často a navyše bude čistenie oveľa jednoduchšie. V prípade bežného používania vášho sprchovacieho kúta alebo sprchy stačí prípravok *HG ochrana sprchovacích kútov* použiť 1-krát za 3 mesiace.

Upozornenie: *HG ochrana sprchovacích kútov* nepoužívajte na dlážku vášho sprchovacieho kúta, pretože by ste sa mohli pošmyknúť z dôvodu zvýšenej klzkosti podlahy! Obal odovzdávejte v zberni nebezpečného odpadu!

Lékařský personál môže požiadať o viac informácií o produkte na telefónnom čísle +31 36 54 94 777
Informačný leták pre používateľov dostupný na www.HG.eu

HG zuhanykabin védőréteg

Használati utasítás: Először tisztítsa meg alaposan a kezelendő felületeket – például csempe, (plexi) üveg, króm, műanyag, alumínium és kerámia – majd hagyja megszáradni. Ezután vigyen fel egy kis mennyiségű *HG zuhanykabin védőréteg* egy tiszta, száraz ruhára, és dörzsölje be egymást átfedő körökkel. Körülbelül 2 perc múlva ismétlje meg a kezelést. Ezután tiszta, száraz ruhával polírozza fel. Üvegfelületekhez használjon nedves ruhát, és azzal dörzsölje fényesre. A *HG zuhanykabin védőréteg* használatra esetén a zuhanyzót ritkábban kell majd tisztítani, és a takarítás is sokkal egyszerűbbé válik. A zuhanykabin vagy zuhanyzó normál használatra esetén elegendő a *HG zuhanykabin védőréteg* 3 havonta egyszer történő használatra.

Figyelem: Ne alkalmazza a *HG zuhanykabin védőréteg*-et a zuhanykabin padlójára, mivel a padló fokozott simasága növeli a csúszás és elesés veszélyét! Minőségmegőrzési idő: Gyártástól számított 7 év, bontatlan csomagolásban. Gyártási idő a flakon alján (VYROBENO NN/HH/ÉE).

A biztonsági adatlapot orvosok lekerhetik a +31 36 54 94 777-es telefonszámon.
Fogyasztói információs adatlap letölthető a www.HG.eu weboldalról.